

## 聯合主日崇拜

## COMBINED SUNDAY WORSHIP

聚集敬拜	GATHER TO WORSHIP
序樂	Prelude
宣召	Call to Worship
敬拜讚美	Praise & Worship
謙卑在主前	HUMBLE BEFORE THE LORD
慚悔禱告、主禱文	Confession & The Lord's Prayer
領受上帝的啟示	RECEIVE GOD'S WORDS
兒童信息	Children's Message
讀經	Scripture
撒母耳記上 17: 31-40, 48-50	1 Samuel 17: 31-40, 48-50
講道 <u>面對生命中的歌利亞</u>	Sermon <u>Overcoming Goliath</u>
回應上帝的話	RESPONSE TO THE WORD OF GOD
*聖詩 # 552	*Hymn # 552
奉獻	Offering
溝通與委身	COMMUNICATE AND COMMIT
肢體交通	Fellowship
*頌榮 # 386	*Doxology # 386
祝福差遣	LIVE UP TO OUR FAITH IN THE WORLD
*祝禱	*Benediction
*三疊阿門 # 642	*Three-fold Amen # 642
殿樂	Postlude

\* 記號表示能站立的人起立致敬

\*Congregation, if able, rises to pay homage

## 關懷與代禱

1. 親愛的兄弟姐妹平安，6月份因人員調度上的問題，網路直播的停播日改為6/11，若有造成您的不便敬請見諒。
2. 六月份的華語聯合主日學將於今天的主日學時間舉行，秀安兄將帶領分享聖經綜覽第十六講：「一般書信」。
3. 6月10日（六）11am-2pm 台灣人公共事務會與聖路易台灣同鄉會將使用本教會交誼廳舉辦演講活動。
4. 由社青團契發想並邀請同鄉陳湘惠律師以「遺產規劃、遺囑與信託」（Estate planning, wills and trusts）為主題的法律知識講座，將於6月11日星期天下午1:30在教會舉行。此講座為免費的公開講座，邀請教會兄弟及社區朋友參加。
5. 為避免講道時的字幕來不及閱讀，所以兄弟可用手機/平板掃描螢幕上的QR code查看翻譯稿，或上網：  
<http://sermon.stltpc.org/20230604.pdf>

## Announcements and Prayer Requests

1. The broadcast schedule for the online live streaming has been changed to June 11th. We apologize for any inconvenience caused.
2. Today joint Sunday school will be held in during normal Sunday school time. Brother Hsiu-An will lead the No. 16 Bible Overview session on: "General Letters".
3. FAPA and TAA-STL will host a speech event on Saturday, June 10th from 11am till 2pm in our Fellowship Hall.
4. On June 11, 1:30pm at TPC, there will be a free, open-to-public talk on Estate Planning, Wills, and Trust. Mandarin Young Adults Fellowship has invited Attorney Chen as the speaker. All are welcome. Please invite your friends to attend.
5. Brothers and sisters can use your mobile device to scan the QR code or visit the link for reading the sermon translation.  
<http://sermon.stltpc.org/20230604.pdf>

事奉輪職  
Service Duties

本主日 (2023/06/04)

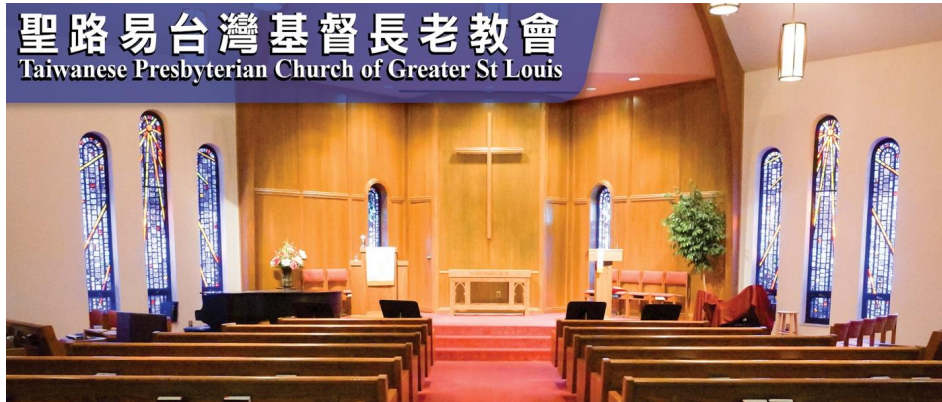
下主日 (2023/06/11)

講道 Sermon	吳炳賢牧師 Rev. Peter Wu	吳炳賢牧師 Rev. Peter Wu
輪值長執 Duty Officer	Harry Streid	詹佩芬 Peggy Lin
禱告會 Prayer Meeting	會眾 Congregation Welcomed	會眾 Congregation Welcomed
司會 Liturgist	Harry Streid/林子凱 Kevin Lin	詹佩芬 Peggy Lin
司琴 Pianist	劉于瑄 Yuhsuan Aldridge	董宜坤 Kathryn Tung
敬拜讚美 Praise & Worship	讚美之泉影片 Stream of Praise	讚美之泉影片 Stream of Praise
翻譯 Interpreter	王靈權 Andrew Wang	吳芄 Angela Wu
投影片 Slides	林筱玫 HsiaoMei Lin	徐慈蓮 Janet Hsu
招待/歡迎 Greeters/ Welcome	呂思蓉 Sloane Lu	林姝娟 Cora Lin
取餐 Lunch Pick-Up	黃育德 Larry Huang	王宇清
愛餐 Lunch Preparation	李淑玲 Shuling Streid	鄭雪珠 Shelly Cheng
廚房服務 Kitchen Services	呂思蓉 Sloane Lu	李修嬋 May Lee
清潔 Cleanup	廁所 Restrooms	廁所 Restrooms
	♀/Lady's 林筱玫 HsiaoMei Lin	♀/Lady's 徐慈蓮 Janet Hsu
	♂/Office 曾新城 Newcity Tseng	♂/Office 吳岳松 Jonathan Wu
	倒垃圾 Remove Trash 俊安	倒垃圾 Remove Trash 林子凱 Kevin Lin
	禮拜廳 Sanctuary 林子凱 Kevin Lin	交誼廳 Fellowship Hall 曹甯 Ning Tsao

Those using English as primary language will have English names preceding their Chinese names.

2023/05/28	
經常奉獻 General Offerings	\$420.00
愛餐奉獻 Agape Meals	\$11.00

如果您想要奉獻，請把支票寄到 542 Ries Rd, Ballwin, MO 63021



542 Ries Rd, Ballwin, MO 63021 | (636)256-7022 | stltpc.org | info@stltpc.org

Mission Statement

The Taiwanese Presbyterian Church of Greater St. Louis is a community committed to follow our Lord's commandments and The Great Commission, to teach and share God's Word, and to provide a caring, loving, and Christ-centered fellowship for Taiwanese immigrants, Asian-Americans, and others, in order to transform lives and build up the Body of Christ.

使命宣言

為遵循主的大誠命與大使命，聖路易台灣基督長老教會致力於宣揚與教導神的話語，關懷及提供台灣移民、亞裔美人、及其他人士，以基督為中心之愛的團契，來改變個人的生命，建立基督的身體。

主日崇拜於每主日上午 10 點在 YouTube 上轉播  
Online worship streams YouTube every Sunday at 10 am

**本週經句:** 撒母耳記上 25:32

“大衛對她說「讚美上主——以色列的上帝！他今天差你來見我！」”

**Weekly Golden Verse:** 1 Samuel 25:32

“David said to Abigail, “Praise be to the Lord, the God of Israel, who has sent you today to meet me.”

**本週具體的操練行動:**

用主的眼光，每天用心去體會一件美好的事物。

**Weekly Practical Action:**

With the eyes of the Lord, experience a beautiful thing with your heart every day.

2023 年度教會主題: 學主的樣式  
Learn from the Lord